

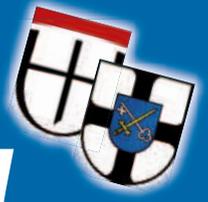


MITTWOCH, 31. JULI 2019

50. JAHRGANG | NR. 31/32/33/34/35

WWW.KONSTANZ-LITZELSTETTEN-MAINAU.DE

INFORMATIONSBLATT für den Ortsteil **Litzelstetten/Mainau**



Sommer in Litzelstetten



Text und Bild: Wolfgang Gensle

Liebe Litzelstetterinnen und Litzelstetter,

der Sommer ist in Litzelstetten voll angekommen. Am Freitagmorgen, den 26.7.19, hatten wir um 6.00 Uhr in der Früh am Strandbad eine Lufttemperatur von 20 Grad Celsius und eine Wassertemperatur von 25 Grad Celsius mit einem traumhaften Sonnenaufgang.

Genießen Sie den Sommer in einer der schönsten Urlaubsregionen Deutschlands.

Die Politik verabschiedet sich nun bis September in die Sommerpause.

Unsere Verwaltung ist aber zu den bekannten Öffnungszeiten zu erreichen.

Ich kann Ihnen noch zwei Nachrichten mitteilen:

Die neue Campingplatzbetreiberin ab Frühjahr 2021 ist die Marketing und Tourismus Konstanz GmbH (MTK). Die MTK wird ab 2021 die Campingplätze Litzelstetten und Klausenhorn führen, sie betreibt den Campingplatz Klausenhorn bisher erfolgreich.

Wir freuen uns auf die zukünftige Zusammenarbeit mit der MTK.

Im Herbst findet die Einweihung des Mainau-Ruhewaldes statt. Der genaue Termin geben wir rechtzeitig bekannt.

Als neu gewählter Ortsvorsteher von Litzelstetten wünsche ich Ihnen eine schöne Sommerzeit.

Ihr Wolfgang Gensle, Ortsvorsteher



Polizei Notruf	110
Feuerwehr Notruf/Rettungsdienst	112
Ärztl. Notfalldienst	116 117
kinderärztlichen Notfallambulanz	0180 6077312
Krankentransport	19222
Giftnotruf Freiburg	0761 19240
Polizeidirektion Konstanz	9950
Polizeiposten Wollmatingen	942993
Städt. Krankenhaus	8010
Stadtverwaltung	9000
Stadtwerke (Gas, Wasser, Strom)	8030
Ortsverwaltung	9423790
Verkehrsbüro	94237913
Grundschule	3639360
Städt. Kindergarten	44808
Kath. Kindergarten	44729
Strandbad Litzelstetten	942479
Kath. Pfarramt	44171
Evang. Pfarramt	94420
Einsatzleiterin Nachbarschaftshilfe e.V.	
Frau Rosmarie Wolf	44708

Apotheken-Notdienst von 8.30 bis 8.30 Uhr anderntags

am 01.08.2019 08:30 Uhr bis 08:30 Uhr: Lago Apotheke Konstanz, Bodanstr. 1, 78462 Konstanz (Altstadt)
am 02.08.2019 08:30 Uhr bis 08:30 Uhr: See-Apotheke Sigismundstraße, Sigismundstr. 1, 78462 Konstanz (Altstadt)
am 03.08.2019 08:30 Uhr bis 08:30 Uhr: Tiergarten-Apotheke Konstanz, Wessenbergstr. 28, 78462 Konstanz (Altstadt)
am 04.08.2019 08:30 Uhr bis 08:30 Uhr: Pirmin-Apotheke Reichenau, Mittelzeller Str. 8, 78479 Reichenau
am 05.08.2019 08:30 Uhr bis 08:30 Uhr: Purren-Apotheke Litzelstetten, Martin-Schleyer-Str. 28, 78465 Konstanz (Litzelstetten)
am 06.08.2019 08:30 Uhr bis 08:30 Uhr: Rosgarten-Apotheke Petershausen, Reichenaustr. 36, 78467 Konstanz (Petershausen)
am 07.08.2019 08:30 Uhr bis 08:30 Uhr: Suso-Apotheke Dr. Vetter, Wollmatinger Str. 72, 78467 Konstanz (Petershausen)
am 08.08.2019 08:30 Uhr bis 08:30 Uhr: Zähringer-Apotheke Konstanz, Zähringerplatz 17, 78464 Konstanz (Petershausen)

Weitere Informationen und Termine finden Sie unter

<https://www.lak-bw.de/notdienstportal>

Landesapothekerkammer Baden-Württemberg, Villastr. 1, 70190 Stuttgart

IMPRESSUM:

Herausgeber: Ortsverwaltung Litzelstetten, Großherzog-Friedrich-Straße 10, 78465 Konstanz
 Verantwortlich für den amtlichen Textteil: Der Ortsvorsteher oder sein Stellvertreter.

Verantwortlich für den Anzeigenteil/Druck:
 Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
 Meßkircher Straße 45 • 78333 Stockach
 Telefon 07771 9317-11 • Telefax 07771 9317-40
 E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de •
 Homepage: www.primo-stockach.de



Die Ortsverwaltung informiert

Öffnungszeiten, Fax- und Tel-Nr., E-Mail u. Internet-Adressen der Ortsverwaltung, Großherzog-Friedrich-Str. 10

Montag – Freitag 08.00 – 12.00 Uhr
 und Donnerstag 08.00 – 12.00 Uhr
 und 14.00 – 17.00 Uhr

Sprechstunde des Ortsvorstehers: nach Vereinbarung Tel. 942379-16

Zentrale 942379-0 Litzelstetten@konstanz.de
 Fax 942379-14

Wolfgang Gensle 942379-16 Wolfgang.Gensle@konstanz.de
 Ortsvorsteher

Klaus Frommer 942379-11 Klaus.Frommer@konstanz.de
 Verwaltungsleiter

Antje Schiepp 942379-12 Antje.Schiepp@konstanz.de
 Assistenz
 Informationsblatt
 Bootsliegendeplätze

Anja Seidelt 942379-10 Anja.Seidelt@konstanz.de
 Bürgerbüro
 Vergabe von Räumlichkeiten

Sigrid Gloger 942379-13 Sigrid.Gloger@konstanz.de
 Bürgerbüro
 Tourist-Information
 Friedhofsangelegenheiten

Bauhof Litzelstetten 942379-15 Bauhof-OV-Li@konstanz.de

Michael Rößler 942379-15 HausmeisterOV-Li@konstanz.de
 Hausmeister Rathaus, Grundschule, Kita „Im Grün“ Litzelstetten

Sie finden uns auch im Internet unter:
 Ortsverwaltung: www.konstanz-litzelstetten-mainau.de
 Touristinformation: www.konstanzplus.de





Wichtiger Mülltermin

Abfuhrtermine:

Montag,	05.08.2019	Biomüll und Restmüll
Dienstag,	06.08.2019	Gelber Sack
Freitag,	08.08.2019	Altpapier
Montag,	12.08.2019	Biomüll
Montag,	19.08.2019	Biomüll und Restmüll
Montag,	26.08.2019	Biomüll
Montag,	02.09.2019	Biomüll und Restmüll
Dienstag,	03.09.2019	Gelber Sack



Die Ortsverwaltung informiert

Letztes Mitteilungsblatt!

SOMMERPAUSE!

Wir starten wieder in der KW 36,
Redaktionsschluss 02.09.2019 um 11.00 Uhr!

Einen schönen Sommer 2019!

Ihre Ortsverwaltung Litzelstetten

Verkehrsrechtliche Anordnungen

Informationen zu verkehrsrechtlichen Anordnungen:

1. Gem. §45 Abs.1 StVO, §44 Abs.1 Satz 1 StVO, §45 Abs. 2 StVO und §45 Abs.6 StVO, besteht in der Zeit vom 04.07.2019 bis voraussichtlich 03.08.2019 eine Gesamtspernung des Verkehrs, im Bereich „Kornblumenweg 19“.
2. Gem. §45 Abs.1 StVO, §44 Abs.1 Satz 1 StVO, §45 Abs. 2 StVO und §45 Abs.6 StVO, besteht in der Zeit vom 08.07.2019 bis voraussichtlich 26.07.2019 eine Gesamtspernung des Verkehrs, im Bereich „In den Dorfäckern 23“.

Tourismus

AKTUELLES



01.-15. August 2019

Donnerstag, 01./08. und 15.08., jeweils 8:00 Uhr

Dienstag, 06. und 13.08., jeweils 18:30 Uhr

Kostenlos **Hatha Yoga** am Ufer Klausenhorn - bei trockenem Wetter (bitte Gymnastikmatte mitbringen). **Treffpunkt:** Eingang Campingplatz Klausenhorn.

Ein Angebot von Petra Reich-Roth, Tourismus Konstanz plus e.V. und der Marketing und Tourismus GmbH Konstanz

Dienstag, 06. und 13.08., jeweils 19:30 Uhr

Romantische Abendfahrt mit dem Schiff ab Hafen Konstanz.

Treffpunkt: Personenschiff „Möwe“ am Rundfahrtensteg bei der IMPERIA. Ca. 2stündige Bootsrundfahrt ab Konstanz in den Untersee. **Fahrpreise:** Erwachsene 13,50 €, Kinder (4-12 Jahre) 7,00 €.

Infos: www.moewe-konstanz.de.

Anmeldungen sind erforderlich bei Personenschiffahrt W. Giess: 0170 / 83 86 819

Mittwoch, 07. und 14.08., jeweils 18:30 Uhr

Tourismus Konstanz plus e.V. – Informationsfahrt mit dem Schiff ab Hafen Konstanz.

Treffpunkt: Personenschiff „Möwe“ am Rundfahrtensteg bei der IMPERIA. Ca. 1½stündige Bootsrundfahrt durch den „Konstanzer Trichter“ und Seerhein mit Informationen über Konstanz, den Bodensee sowie Tipps zu Ausflügen in der Region. **Fahrpreise:** Erwachsene und Jugendliche ab 14 Jahre 7,00 €, Kinder ab 6 Jahre 1,00 €. Anmeldungen sind nicht erforderlich.

Mittwoch, 07. und 14.08., jeweils 19:30 – 21:00 Uhr

Abendschiffahrt mit MS-SEEGOLD ab Hafen Wallhausen.

Fahrpreise: Erwachsene 11,00 €, Kinder (6-14 Jahre) 5,00 €, inkl. 1 Getränk pro Person (Longdrinks und sekthaltige Getränke nur gegen Zuzahlung). Bei weniger als 20 Erwachsenen kann die Rundfahrt entfallen. Infos: www.bodensee-personenschiffahrt.de

Freitag, 09.08., 18:00 Uhr

Kostenlose **Waldführung**, ca. 1,5 Std. (besonders für Familien mit Kindern geeignet). Bei stabilem und trockenem Wetter. **Treffpunkt:** Eulenbachparkplatz oberhalb Wallhausen. Ein Angebot von Revierförster Michael Flöß und Tourismus Konstanz plus e.V.

bis Sonntag, 22.09.

Ausstellung im Schloss „*Astronomie für Alle*“ – Insel Mainau.

Infos: www.mainau.de

bis Sonntag, 20.10.

Saisonale Gärten „Fremde Welten“ – Insel Mainau.

Infos: www.mainau.de

bis 31.12.

Sonderausstellung „Birkenteer-der Alleskleber der Steinzeit“ im Pfahlbaumuseum – Dingelsdorf. Eintritt frei.

Infos: www.pfahlbau-museum.de

jeweils Montag – Sonntag auf Anfrage

Schnuppersegeln auf offenen Kielbooten und **Wakeboard- und Wasserskifahrten** mit der „Wilden Flotte“ ab Hafen Wallhausen. Infos und Anmeldung: 07533 / 99 7 88 02 oder www.wilde-flotte.de

Weitere Veranstaltungen:

bis 03.08. Weinfest auf dem Stephansplatz – Konstanz

bis 07.08. See Burgtheater „Arsen & Spitzenhäubchen“ auf der Seebühne – Kreuzlingen

bis 18.08. Festspiele „Rigoletto“ von G. Verdi – Bregenz

01.08. Schweizer Nationalfeiertag – Kreuzlingen

01.-04.08. StadtLesen – Open Air Lesefestival – Konstanz

02.08., 18:30 Uhr, Gassenfreitag in der Niederburg – Konstanz

02.-04.08. Wein- und Fischerfest am Yachthafen – Insel Reichenau

04.08., 20:00 Uhr, Konzert zur Rathausoper im Arkadenhof Wessenberghaus – Konstanz

07.-09.08. Stadtgartenfest / Sommernächte – Konstanz

09.-11.08. „fantastical“ Seenachtfest – Kreuzlingen

10.08. Seenachtfest – Konstanz

15.08. Welterbetag – Insel Reichenau

15.-18.08. Staader Hafenfest – Konstanz

Feriengäste und Einheimische sind zu sämtlichen Veranstaltungen herzlich eingeladen.

Änderungen vorbehalten!



ARSEN & Spitzenhäuwchen
von Joseph Kesselring
Regie: Annette Pullen

**11. Juli bis
7. August 2019**

Seebühne
Seeburgpark Kreuzlingen
20.30 Uhr

SEE-BURGTHEATER
www.see-burgtheater.ch



Kirchliche Nachrichten



**Kath. Pfarrgemeinde
St. Peter und Paul
Martin Schleyer-Str. 18
Zentralbüro: Tel. 07531 / 44171**

Pfarramt.Litzelstetten@bodanrueckgemeinden.de

Kath. Pfarrgemeinde St. Peter und Paul

Martin Schleyer-Str. 18

Zentralbüro: , 07531 / 44171

Pfarramt.Litzelstetten@bodanrueckgemeinden.de

**Gottesdienste in den Konstanzer Bodanrückgemeinden
vom 3. August bis 8. September**

Samstag, den 3. August

18.00 Uhr Dettingen: Eucharistiefeier

Sonntag, den 4. August

09.30 Uhr Litzelstetten: Eucharistiefeier

11.00 Uhr Dingelsdorf: Eucharistiefeier

Montag, den 5. August

18.30 Uhr Dingelsdorf: Eucharistiefeier

Dienstag, den 6. August

18.30 Uhr Dettingen: Eucharistiefeier

Mittwoch, den 7. August

18.30 Uhr Dingelsdorf: Eucharistiefeier

Donnerstag, den 8. August

18.30 Uhr Litzelstetten: Eucharistiefeier

Freitag, den 9. August

18.30 Uhr Wallhausen: Eucharistiefeier

Samstag, den 10. August

18.00 Uhr Litzelstetten: Eucharistiefeier

Sonntag, den 11. August

09.30 Uhr Dettingen: Eucharistiefeier

11.00 Uhr Dingelsdorf: Eucharistiefeier

Montag, den 12. August

18.30 Uhr Dingelsdorf: Eucharistiefeier

Dienstag, den 13. August

18.30 Uhr Dettingen: Eucharistiefeier

Mittwoch, den 14. August

18.30 Uhr Dingelsdorf: Eucharistiefeier mit Kräutersegnung

Donnerstag, den 15. August

18.30 Uhr Litzelstetten: Eucharistiefeier mit Kräutersegnung

Freitag, den 16. August

18.30 Uhr Wallhausen: Eucharistiefeier

Samstag, den 17. August

18.00 Uhr Dettingen: Eucharistiefeier

Sonntag, den 18. August

11.00 Uhr Mainau: Eucharistiefeier zum Patrozinium

19.00 Uhr Dettingen: Taizé-Abendlob

Montag, den 19. August

18.30 Uhr Dingelsdorf: Eucharistiefeier

Dienstag, den 20. August

18.30 Uhr Dettingen: Eucharistiefeier

Donnerstag, den 22. August

18.30 Uhr Litzelstetten: Eucharistiefeier

Samstag, den 24. August

18.00 Uhr Litzelstetten: Wort-Gottes-Feier

Sonntag, den 25. August

09.30 Uhr Dettingen: Eucharistiefeier

11.00 Uhr Oberdorf: Wort-Gottes-Feier

Montag, den 26. August

18.30 Uhr Dingelsdorf: Eucharistiefeier

Dienstag, den 27. August

18.30 Uhr Dettingen: Eucharistiefeier,
anschließend Eucharistische Anbetung

Mittwoch, den 28. August

18.30 Uhr Dingelsdorf: Eucharistiefeier

Donnerstag, 29. August

18.30 Uhr Litzelstetten: Eucharistiefeier

Samstag, den 31. August

18.00 Uhr Dettingen: Eucharistiefeier

Sonntag, den 1. September

09.30 Uhr Litzelstetten: Eucharistiefeier

11.00 Uhr Dingelsdorf: Eucharistiefeier

Dienstag, den 3. September

18.30 Uhr Dettingen: Eucharistiefeier

Mittwoch, den 4. September

18.30 Uhr Dingelsdorf: Eucharistiefeier

Donnerstag, den 5. September

18.30 Uhr Litzelstetten: Eucharistiefeier

Samstag, den 7. September

18.00 Uhr Litzelstetten: Eucharistiefeier

Sonntag, den 8. September

09.30 Uhr Dettingen: Eucharistiefeier

11.00 Uhr Dingelsdorf: Eucharistiefeier

Den **Rosenkranz**

beten wir in allen drei Pfarrgemeinden täglich um 18.00 Uhr

Weitere Gottesdienste der Konstanzer Bodanrückgemeinden im aktuellen Pfarrblatt oder unter www.bodanrueckgemeinden.com

Sprechstunde von Pfarrer Nagel in Litzelstetten:

Donnerstag: 17.00 -18.00 Uhr.

Bitte beachten:

Vom 1. August bis 10. September finden keine Sprechstunden statt. Pfarrer Nagel ist vom 19.8. bis 10.9. im Urlaub

In seelsorgerischen Notfällen ist Pfarrer Nagel unter 0152 538 939 82 erreichbar. Während des Urlaubs wenden Sie sich bitte an Pfarrer Florian oder GRef. Langkau.

Gemeindereferent Herr Langkau

ist erreichbar unter der Telefonnummer 07533 949 369 (Büro) oder Mail: thomas.langkau@bodanrueckgemeinden.de

Bitte beachten:

GRef. Langkau ist vom 29. 7. bis 18.8. im Urlaub.

Pfarrbüro Litzelstetten Öffnungszeiten:

Montag, Dienstag: 9.30 – 11.30 Uhr

Donnerstag: 9.30 – 11.30 Uhr und 16.00 – 18.30 Uhr

Im August ist das Pfarrbüro in Dettingen am Montagvormittag von 9.30 – 11.30 Uhr geöffnet.

Das Pfarrbüro in Litzelstetten ist am Donnerstagnachmittag geschlossen.

Katholische Öffentliche Bücherei

Montag und Donnerstag: 17.00 - 18.30 Uhr

Lagertour und Urlaub

Sommerzeit ist Ferienlagerzeit. Deshalb werde ich in den ersten beiden Augustwochen viel unterwegs sein, um die Kinder und Jugendlichen unserer Kirchengemeinde auf ihren Lagern und Hüttenfreizeiten zu besuchen und natürlich auch Gottesdienst mit ihnen zu feiern. Den Auftakt machen die Minis von St. Verena (Dettingen), die im Schwarzwald hoffentlich schöne Tage verbringen werden. Von dort fahre ich ins Großwalsertal, wo ich den Kindern und Jugendlichen aus Litzelstetten einen Besuch abstatte. Anschließend werde ich die KJG St. Verena auf ihrem Lager im Münstertal besuchen. Zum Abschluss steht ein Besuch der Mini-Leiter aus Dingelsdorf auf der Hütte in Oberschmeien (bei Sigmaringen) auf dem Programm.

Pfarrer Florian wird in dieser Zeit die Eucharistiefeiern während der Woche halten. In dringenden seelsorglichen Notfällen wenden Sie sich bitte an ihn.

Nach dem Patrozinium auf der Mainau am 18.08. werde ich selbst dann bis zum 10.09. in den Urlaub fahren. Gemeindereferent Langkau vertritt mich in seelsorglichen Notfällen. Ich bitte um Verständnis, dass die Sprechstunden in Dettingen und Litzelstetten in der Zeit vom 30.07. bis 10.09. ausfallen.

Ökumenischer Bibelkreis:

Dienstag, 6. August, um 20.00 Uhr im kath. Gemeindehaus

Frauengemeinschaft:

Am Mittwoch, 7. August um 18.00 Uhr sind alle zu einem gemütlichen Hock ins Strandbad eingeladen.

Ökumenischer Bibelkreis:

Dienstag, 20. August, um 20.00 Uhr im kath. Gemeindehaus

Taizé-Gebet in der Unterkirche

am Sonntag, den 25. August um 19.30 Uhr

Frauengemeinschaft

Alle sind zum Gottesdienst am Donnerstag, 5. September um 18.30 Uhr eingeladen, der von der Frauengemeinschaft vorbereitet wurde..



Kath. Öffentliche Bücherei

köb ||| bv.

St. Peter und Paul Litzelstetten

Die Bücherei im katholischen Gemeindehaus ist geöffnet am **Montag** und **Donnerstag** von 17.00 - 18.30 Uhr
Telefon 07531 3698291

Die Ausleihe ist kostenlos

Neue Bücher - eine Auswahl:



Die Liebe im Ernstfall Roman von Daniela Krien

Wohin wir gehen Roman von Peggy Mädler

Bella Ciao Roman von Raffaella Romagnolo

Mein Leben mit Martha Roman von Martina Bergmann

Schlaflied Krimi von Cilla Börjind

Gier - Wie weit würdest du gehen Krimi von Marc Elsberg

Die Stille des Todes Thriller von Eva García Sáenz

Mädelsabend Roman von Anne Gesthuysen

Rheinblick Roman von Brigitte Glaser

Der Klavierspieler vom Gare du Nord Roman von Gabriel Katz

Die Akte Vaterland historischer Roman von Volker Kutscher

Die Liebhaber Roman von Anne B. Ragde

Fünf Tage in Paris Roman von Tatiana de Rosnay

Todesspiel im Hafen Roman von Klaus-Peter Wolf

und vieles mehr...



Evangelische Kirchengemeinde Konstanz-Litzelstetten

Evangelische Kirchengemeinde Konstanz-Litzelstetten

mit den Gemeindeteilen Dingelsdorf und Oberdorf

Auferstehungskirche, Holdersteig 25,

Pfarramt: Holdersteig 25a, Tel. 07531/94420

Bürozeiten: Di. 10 – 12 Uhr, Do. 16 – 18 Uhr

e-mail: Konstanz-Litzelstetten@kbz.ekiba.de

www.ev-kirche-litzelstetten.de

Pfarrer Dr. Chr. Ellsiepen, Tel. 07531/94420

(Fortsetzung Seite 6)

7. Sonntag nach Trinitatis: Epheser 2,19

So seid ihr nun nicht mehr Gäste und Fremdlinge, sondern Mitbürger der Heiligen und Gottes Hausgenossen.

Gottesdienste und Veranstaltungen**Donnerstag 01.08.19**

12.00 Uhr Mittagsandacht in der Schlosskirche St. Marien auf der Insel Mainau (Präd. E. Uekermann)

Freitag 02.08.19

9.00 -10.30 Uhr Krabbelgruppe im Gemeindesaal der Auferstehungskirche, Kontakt: daniel@erste-sahne-reisen.de oder Tel. 0173-2562453 oder Luisella Ricciardi, Tel. 0176-28993267

Samstag 03.08.19

16.00 Uhr Trauung von Sandra u. Martin Rosenplänter in der Auferstehungskirche Litzelstetten (Pfr.i.P. Nina Roller)

Sonntag 04.08.19

10.15 Uhr gemeinsamer Gottesdienst im Jakobus Gemeindehaus Wallhausen (Pfr.i.P. Nina Roller)
12.30 Uhr Ökumenischer Gottesdienst mit Taufe von L. Rosenplänter in der Schlosskirche St. Marien auf der I. Mainau (Pfr.i.P. Nina Roller)
18.45 Uhr Ökumenischer Gottesdienst auf dem Kirchenschiff ab Bodman, Zustieg in Überlingen 19.00 Uhr

Dienstag 06.08.19

12.00 Uhr Mittagsandacht in der Schlosskirche St. Marien auf der Insel Mainau (Präd. E. Uekermann)
16.00 Uhr der Kleinkindtreff macht im August Urlaub
20.00 Uhr Ökumenischer Bibelkreis im kath. Gemeindezentrum

Donnerstag 08.08.19

12.00 Uhr Mittagsandacht in der Schlosskirche St. Marien auf der Insel Mainau (Präd. E. Uekermann)

Freitag 09.08.19

9.00 -10.30 Uhr Krabbelgruppe im Gemeindesaal der Auferstehungskirche; Kontakt: daniel@erste-sahne-reisen.de oder Tel. 0173-2562453 oder Luisella Ricciardi, Tel. 0176-28993267

Samstag 10.08.19

10.00 Uhr Trauung auf der I. Mainau von Tronje Marks & Yining Yan (Präd. St. Rösch)

Sonntag 11.08.19

10.15 Uhr gemeinsamer Gottesdienst in der Auferstehungskirche (Pfrn.i.P. Nina Roller), im Anschluss Kirchenkaffee
12.30 Uhr Ökumenischer Gottesdienst auf der Insel Mainau (Präd. E. Piepenstock)
18.15 Uhr Ökumenischer Gottesdienst auf dem Kirchenschiff, Start in Bodman, Zustieg in Überlingen um 19.00 Uhr

Dienstag 13.08.2019

12.00 Uhr Mittagsandacht in der Schlosskirche St. Marien auf der Insel Mainau (Präd. E. Uekermann)

Mittwoch 14.08.2019

15.00 Uhr Frauenkreis im Jakobus Gemeindehaus Wallhausen

Freitag 16.08.2019

9.00 -10.30 Uhr Krabbelgruppe im Gemeindesaal der Auferstehungskirche, Kontakt: daniel@erste-sahne-reisen.de oder Tel. 0173-2562453 oder Luisella Ricciardi, Tel. 0176-28993267
15.00 Uhr Freitags-Frauen in der Auferstehungskirche
18.30 Uhr Ökumenisches Friedensgebet in der St. Gebhard Kirche Konstanz

Sonntag 18.08.2019

10.15 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst im Jakobus Gemeindehaus Wallhausen (Präd. A. Stechbart)
18.15 Uhr Ökumenischer Gottesdienst auf dem Kirchenschiff, Start in Bodman, Zustieg in Überlingen um 19.00 Uhr

Dienstag 20.08.2019

20.00 Uhr Ökumenischer Bibelkreis im kath. Gemeindezentrum

Samstag 24.08.2019

14.00 Uhr Trauung von Anna und Daniel Treinen auf der I. Mainau (Präd. S. Faerber)

Sonntag 25.08.2019

10.15 Uhr gemeinsamer Gottesdienst in der Auferstehungskirche Litzelstetten (Präd. G. Boyny)
11.30 Uhr Ökumenischer Gottesdienst auf der I. Mainau (Präd. S. Scheuer)

Freitag 30.08.2019

9.00 -10.30 Uhr Krabbelgruppe im Gemeindesaal der Auferstehungskirche, Kontakt: daniel@erste-sahne-reisen.de oder Tel. 0173-2562453 oder Luisella Ricciardi, Tel. 0176-28993267

Sonntag 01.09.2019

10.15 Uhr gemeinsamer Gottesdienst im Jakobus Gemeindehaus Wallhausen (Präd. St. Rösch)

Dienstag 03.09.2019

16.00 -17.30 Uhr Kleinkindtreff im Gemeindesaal der Auferstehungskirche, Kontakt: Yvonne Pfeiffer, Tel. 07531/3613003
yvonne.hornstein@gmx.de
20.00 Uhr Ökumenischer Bibelkreis im kath. Gemeindezentrum

Danke!



Bunt und schön und vielstimmig waren Gottesdienst und Empfang zu meiner Verabschiedung. Ich habe mich sehr über die persönlichen Worte, die guten Wünsche, kleinen und größeren Geschenke gefreut, mit denen Sie mir und meiner Familie einen so herzlichen Abschied vom Bodanrück bereitet haben. Damit wurde für mich eine vielfältige Verbundenheit auch über die Gemeinde hinaus deutlich. Ich danke Ihnen für das Vertrauen, mit dem Sie meine Arbeit hier in den letzten zehn Jahren getragen haben und wünsche Ihnen allen Gottes Segen

Ihr

Pfarrer Christof Ellsiepen & Familie



Vereinsnachrichten

Nachbarschaftshilfe



Erste Hilfe Kurs bei Kindernotfällen

Familienzentrum
St. Peter & Paul



FAMILIENZENTRUM
ST. PETER & PAUL

Die Litzelstetter Nachbarschaftshilfe und das Familienzentrum St. Peter und Paul bietet in Zusammenarbeit mit den Maltesern im Bezirk Bodensee einen speziellen

Erste Hilfe Kurs bei Kindernotfällen an.
Am **Samstag den 14.09.2019** findet der Kurs von **08:30 Uhr bis gegen 16:00 Uhr** im **Kinderhaus St. Peter & Paul** statt.
Die Lehrgangsgebühr liegt bei **Euro 50.- pro Person inkl. Mittagessen und Kaffeepause**.
Kinderbetreuung ist auf Anfrage möglich!

Die Anmeldung ist erforderlich und ab sofort im Familienzentrum St. Peter & Paul unter Telefon 07531/44729 oder Email Kigapp@web.de möglich. Die Teilnehmerzahl ist von 10 -18 Personen begrenzt. Auf Anfrage ist eine Kinderbetreuung während dieser Zeit möglich.



Dieser Kurs ist für jeden, der mit kleinen und großen Kindern zu tun hat, z.B. Eltern, Großeltern, Tageseltern, Erzieher/innen, Babysitter, und ihre Kenntnisse in der ersten Hilfe an Kindern erwerben und auffrischen wollen.

Kinder sind keine kleinen Erwachsenen - darum gibt es auch entscheidende Unterschiede in der ersten Hilfe am Kleinkind und Säugling. In diesem spannenden und interessanten Kurs vermitteln Ihnen die Ausbilder der Malteser nicht nur, worauf es bei der Ersten Hilfe am Kind oder Säugling ankommt, sondern auch, wie Sie Unfälle wirksam vermeiden können.

Wir freuen uns auf Sie!
Ihre Nachbarschaftshilfe Litzelstetten, Familienzentrum St. Peter & Paul, Malteser im Bezirk Bodensee

SV LITZELSTETTEN #Gymnastikabteilung

Yoga meets Pilates

In den Sommerferien bieten wir vom **31. Juli bis zum 21. August 2019** bei trockenem Wetter Yoga im Strandbad an. Wir treffen uns um 9.00 Uhr für eine Stunde auf der Wiese am See und machen ein paar einfache Yogaübungen wie z.B. den Sonnengruß. Danach erfrischen wir uns bei einer Schwimmrunde im See und wer mag trinkt zum Ausklang noch einen Kaffee mit uns. Alle Einheimischen und Gäste sind herzlich eingeladen.
Diese Einheiten sind kostenfrei. Info: Brigitte Fuchs, Tel. 07531/3629889 oder brigitte.fuchs@fuchs-kg.de



Aus der Nachbarschaft

Hegne

■ Abendlob am See – Impulse, Besinnung, Gebet

Termine: 05.08.2019; 12.08.2019; 19.08.2019; 26.08.2019; 02.09.2019 jeweils montags, 19.30 Uhr.

Das Abendlob am See soll eine Möglichkeit sein, den vielstimmigen Lobpreis Gottes in uns und durch uns zum Klingen zu bringen. Wir treffen uns jeweils um 19.30 Uhr vor dem Haus Ulrika und gehen gemeinsam zum See. Das Angebot findet nur bei schönem Wetter statt und dauert ca. eine Stunde.

Anmeldung ist nicht erforderlich. Infos im Referat Bildung unter Tel-Nr. 07533/807-260 oder www.kloster-hegne.de/bildungsprogramm

■ **Spendenübergabe von Auszubildenden am Marianum – Zentrum für Bildung und Erziehung gGmbH an das Kinderheim Peter und Paul - Auszubildende im Erzieherberuf am Marianum – Zentrum für Bildung und Erziehung gGmbH** im ersten Ausbildungsjahr, haben sich im Rahmen eines schulischen Projektes der Herausforderung gestellt, Kinder im Alter von 1-17 Jahren beim Pflegekinderfamilienfest zu betreuen. Mit vielen Aktionen und Spielen sind sie dabei engagiert und motiviert auf die Bedürfnisse und Interessen der Kinder eingegangen und haben somit dazu beigetragen, dass dieses Fest, zu dem der Fachdienst Pflegekinder/ Adoptionsvermittlung des Landratsamt Konstanz eingeladen hat, ein voller Erfolg wurde. Dabei wurden die persönlichen Fähigkeiten und Kompetenzen der zukünftigen Erzieherinnen und Erzieher gestärkt und zugleich auch die Klassenkasse gefüllt. Durch eine Hospitation im Kinderheim Peter und Paul entstand die Idee, die 600€ nicht für eigene Zwecke zu nutzen, sondern damit Kinder in besonderen Lebenssituationen zu unterstützen.



Infos der Stadt Konstanz

Sommersause im Freibad der Bodensee-Therme Konstanz

Konstanz. Am Samstag, 3. August, wird das Freibad der Bodensee-Therme Konstanz zum Vergnügungsparadies für Kinder und Familien: Von 14 bis 18 Uhr sind bei der Sommersause verschiedene Spieleangebote und witzige Wettbewerbe geboten. Das vielseitige Programm wird mit Musik animiert durch das Zephyrus Discoteam. Beim Eintritt gilt der reguläre Freibadtarif.

Chillst du noch, oder kletterst du schon?

Was: Konstanzer Schüler und Studenten klettern in den Sommerferien zum Kinderpreis

Wann: 27. Juli bis 10. September 2019, täglich ab 11 Uhr

Wo: Kletterpark im Erlebniswald Mainau

Eintrittspreis vor Ort: 16 Euro pro SchülerIn oder StudentIn (statt 22 Euro)
Der Kletterpark im Erlebniswald Mainau zählt mit seinen neun begehbaren Parcours und insgesamt rund 120 Übungen mit unterschiedlichen Schwierigkeitsgraden zu einem der abwechslungsreichsten Naturhochseilgärten im deutschsprachigen Raum. Zusätzlich gibt es drei außergewöhnliche Baumhäuser zu entdecken, die mit ihrer einzigartigen Architektur so manche Kindheitsträume übertreffen. Eine weitere Besonderheit ist der rund 100 Meter lange aufgeständerte Steg, der zwischen den Kletterparcours verläuft. Von hier aus verfolgen die nichtkletternden Besucher das wagemutige Treiben in den Bäumen. Voraussetzungen für den Kletterwald: Körpergröße: ab 1,40 Meter, Alter: ab 10 Jahren, Kinder und Jugendliche unter 18 Jahren benötigen das schriftliche Einverständnis der Eltern, Geschlossenes, festes Schuhwerk

SHIVA-TRIKA-CURRY: KARTOFFELN, ZUCCHINI & ZUCKERERBSEN



ZUTATEN

für 3 Personen

4 festkochende Kartoffeln aus der Region
1 kleiner Fenchel, möglichst regionale Ware
ca. 150 g Zuckererbsen, erntefrisch
eine mittelgroße oder zwei kleine Zucchini, regionale Ernte
2 EL Kokosöl
1-2 Zehen Knoblauch
3-4 Schalotten
1-2 TL frischer Ingwer
ca. 200 ml Kokosmilch
1/2 TL Bockshornkleesamen
1 TL schwarze Senfkörner
1 TL Koriandersamen
1 TL Cumin / Kreuzkümmel
1/2 TL Kurkuma
1 TL Currypaste
1 TL Chilipaste
1 Prise Asafoetida
(im Asialaden erhältlich oder alternativ: noch 1/2 TL Chilipaste mehr)
Salz

ZUBEREITUNG

Die Zuckererbsen waschen, kurz in kochendes Salzwasser geben und anschließend mit eiskaltem Wasser abschrecken; putzen und schräg halbieren.
Die Kartoffeln ca. 20 Min. kochen, anschließend schälen und in Würfel schneiden.
Die Zucchini in mundgerechte Stücke und den Fenchel in Ringe schneiden. Schalotten, Knoblauch und Ingwer schälen und fein schneiden.
Koriander und Cumin im Mörser etwas zerstampfen.
Das Kokosöl in einer beschichteten Pfanne erhitzen, Senfkörner und Bockshornkleesamen zugeben. Wenn die Senfkörner zu poppen anfangen, können Cumin und Koriander zugegeben werden. Zwiebel, Knoblauch, Ingwer, sowie Chili- und Currypaste hinzu, dann den Fenchel, alles kurz anrösten, aber nicht braun werden lassen!
Zucchini zufügen, mit Kurkuma, Asafoetida und etwas Salz würzen und alles bei mittlerer Hitze weiterkochen.
Dann kommen die Kartoffeln hinzu, nochmal etwas salzen. Nach etwa 2 Min. die Kokosmilch dazu gießen und das Ganze für 5-10 Min. köcheln lassen. Die Zuckererbsen zufügen und noch kurz weiterköcheln lassen - je nachdem, wie bissfest die Schoten gewünscht sind.
Mit einer Prise Salz bestreuen und mit Reis anrichten.

TIPPS & TRICKS

Bei Asafoetida (auch als Asant, Stinkasant oder Teufelsdreck bekannt) handelt sich um getrocknetes Gummiharz aus den Wurzeln verschiedener Arten der Doldenblütlergattung „Gerula“. Das Gewürz ist sehr, sehr scharf, bitter und riecht kräftig knoblauchartig, deshalb unbedingt sparsam dosieren. Der etwas beißende Geruch verschwindet dann aber beim Kochen. Bitte nie zusammen mit Zwiebeln verarbeiten, sonst ist die Geschmacksentwicklung zu intensiv. In der Indischen Küche findet man kleine Mengen Asafoetida oft als Zutat in veganen und vegetarischen Rezepten.



TATZMANIA

LÖFFINGEN 



EINE DER GRÖßTEN

„RAUBTIERANLAGEN“

E U R O P A S

„ATEMBERAUBENDE TIERE“

LÖWEN | TIGER
WALLABYS | WÖLFE | ZEBRAS | WAPITIS



...UND VIELE MEHR

„AUFREGENDE ATTRAKTIONEN“

EAGLE FLY | ACHTERBAHN | PANORAMA FREEFALL TOWER |
WELLENREITER | AFRICAN SPIN



TatzmaniaLoeffingen



tatzmanialoeffingen

Z O O & F R E I Z E I T P A R K

WWW.TATZMANIA.COM

WILDPARK 1 | 79843 LÖFFINGEN | TEL.: 07654 / 8068144



UNSERE MAKLERLEISTUNG KOSTENFREI* 5 JAHRE AM BODENSEE = 5X VIP



AKTION VOM 05.07. BIS 15.08.2019

Verkaufen Sie als einer von fünf Verkäufern Ihre Immobilie völlig kostenfrei und sichern Sie sich unser großes Leistungsspektrum! Die Plätze sind sehr begehrt: Rufen Sie uns noch heute an und werden Sie unser VIP!

- * vorab Immobilienbewertung kostenfrei & unverbindlich
- * Profiaufnahmen vom Immobilienfotografen
- * hochwertiges Exposé
- * on- & offline Werbung
- * inkl. Erstellung des Energieausweises
- * schneller Verkauf zum Höchstpreis
- * auf Wunsch auch im Bieterverfahren



*Angebotspreis mindestens 175.000,- EUR



und Objektlage im Kreis Konstanz

☎ 07531 369 06 96
kensington-bodensee.com

KENSINGTON
FINEST PROPERTIES INTERNATIONAL

Das Angebot gilt nur für neu unterzeichnete Makleralleinaufträge im Aktionszeitraum.

Wer Bäume versteht, kann sie pflegen.

**Zielgerichteter Sommerschnitt
ab jetzt durch unser Baumpflegeteam
in Seilklettertechnik.**

Rufen Sie einfach an und vereinbaren Sie einen Termin mit uns.

GARTENFORUM

Dipl.-Ing. (FH) Eva Eisenbarth
Weiherstraße 20
78465 Konstanz-Dettingen
Tel.: 07533 949 770 • www.gartenforum.com



Staufen darf nicht zerbrechen!

Stiftung zur Erhaltung der historischen Altstadt Staufen

staufenstiftung.de

MARTIN



Nur für Lagerfahrzeuge!
Gültig bis 1.9.19!

SOMMER-AKTION inkl. 3 Inspektionen!

Opel Cascada

Navi 950 IntelliLink, Sitz- & Lenkradheizung, Nappa-lederausstattung, Parkpilot hi., Klima, u.v.m.

270 € */Monat

Ohne Anzahlung!

Opel Zafira, 7-Sitzer

Front- & Rückfahrkamera, Navi 4.0 IntelliLink, Klima, Parkpilot vo. + hi., AGR-Sitze, 17" Alufelgen, AHK abnehmbar, Sonnenschutzrollos hi., u.v.m.

320 € **/Monat

Ohne Anzahlung!

Opel Vivaro, 8-Sitzer

Navi 50 IntelliLink, Klima, Sitzheizung vo., Tempomat Parkpilot hi. + Rückfahrkamera, Sitzheizung vo., u.v.m.

299 € ***/Monat

Ohne Anzahlung!

36 Monate Laufzeit, 30.000 km Gesamtfahrleistung, Transport 790 €

Tageszulassung, Herstellergarantie läuft seit Erstzulassung;
Einmalige Leasing-Sonderzahlung: 0 Euro, Gesamtbetrag: *9.720/**11.520/**10.764 Euro, mtl. Leasingraten: *270/**320/**299 Euro, Gesamtkreditbetrag: *39.850/ **38.495/ ***43.976,45 Euro, effektiver Jahreszins: *0,99%,**0,99%,***2,99% Sollzinssatz p. a., gebunden für die gesamte Laufzeit: *0,99%,**0,99%,***2,99%. Ein Privatkundenangebot (Bonität vorausgesetzt) der Opel Leasing GmbH, Mainzer Straße 190, 65428 Rüsselsheim, für die das Autohaus als ungebundener Vermittler tätig ist. Das Angebot stellt ein repräsentatives Beispiel nach § 6a PAngV dar. Nach Vertragsabschluss steht Ihnen ein gesetzliches Widerrufsrecht zu. Alle Preisangaben verstehen sich inkl. USt.

¹max. 3 Jahre.



Ludwigshafener Str. 2
78333 Stockach



www.autohaus-martin.com
Telefon: 07771-2070



Schreinerei · Modellbau
Treppenbau · Möbelbau

HAAS GMBH

Schreinerei Haas GmbH
Schwedenstr. 45-1
88682 Salem

Telefon 07554 9541
Telefax 07554 9556
E-Mail info@haas-schreiner.de



MÖBELDESIGN, WIE SIE ES SICH WÜNSCHEN
KREATIVE EINRICHTUNGSLÖSUNGEN
EINMALIGE KÜCHEN- UND BADLÖSUNGEN
TREPPEN VOM FACHMANN
MODELLBAU FÜR INDUSTRIE & HANDEL

- Flughafenfahrten Zürich ohne Limit
 - Kranken- & Ausflugsfahrten mit modernen Limousinen & Tesla-Fahrzeugen
- Vorbestellung erbeten!**

Haberbosch
FAHRSERVICE

Taxi-Haberbosch AG Kreuzlingen
info@e-port-haberbosch.ch
+41 (0) 71 - 5 36 77 88
Fahrservice Haberbosch Konstanz
info@haberbosch-kn.de
+49 (0) 7531 - 4 48 00 + 2 22 22

Wir begleiten Sie in Ihre eigenen vier Wände - packen wir es gemeinsam an!

Finanzierung aus einer Hand! In Konstanz und Umgebung für Sie vor Ort!



Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir begeistern - seit 1862.

Der Rundum-Service Ihrer Volksbank Konstanz. Eine Immobilie zu erwerben oder einen Altbau zu sanieren kann aufregend sein. Wir sind in dieser aufregenden Zeit gerne für Sie da.

Mehr Infos unter www.vobakn.de/finanzierung



Ltd. Beamter sucht 3-4-Zi.-Wohnung in KN

Ruhiger NR, keine Haustiere, Teilzeit-Papa, sucht Whg. in ruhiger Lage und mit guter Anbindung zur Uni, bevorzugt ohne Makler • whg2019@icloud.com • 01590 6 37 36 77

Staufen darf nicht zerbrechen!

stauenstiftung.de

Stiftung zur Erhaltung der historischen Altstadt Staufen

identis.de

MARTIN

Nur für Lagerfahrzeuge!
Gültig bis 1.9.19!



SOMMER-AKTION
inkl. 3 Inspektionen!

12 x Opel Corsa

Radio R4.0 IntelliLink mit BT & USB, Parkpilot v. + h., Sitz- und Lenkradheizung, Klima, 15" Alufelgen, u.v.m.

ab 129 € */Monat

Ohne Anzahlung!

10 x Opel Adam - auch mit Faltdach

Klima, Sitz- und Lenkradheizung, Radio IntelliLink mit Apple Carplay & Android USB Schnittstelle, Bluetooth, 16" Alufelgen, Tempomat, Parkpilot hi., u.v.m.

ab 138 € **/Monat

Ohne Anzahlung!

10 x Opel Karl

Klima, Parkpilot hi., Sitz- und Lenkradheizung, Radio Multimedia mit Bluetooth & USB, u.v.m.

ab 119 € ***/Monat

Ohne Anzahlung!

36 Monate Laufzeit, 30.000 km Gesamtfahrleistung, Transport 790 €

Tageszulassung, Herstellergarantie läuft seit Erstzulassung;
Einmalige Leasing-Sonderzahlung: 0 Euro, Gesamtbetrag: *4.644/**4.968/**4.284 Euro, mtl. Leasingraten: *129/**138/**119 Euro, Gesamtrdltbetrag: *19.070/**16.820/**13.895 Euro, effektiver Jahreszins: *0,99%/**0,99%/**0,99% Sollzinssatz p. a., gebunden für die gesamte Laufzeit: *0,99%/**0,99%/**0,99%, Ein Privatkundenangebot (Bonität vorausgesetzt) der Opel Leasing GmbH, Mainzer Straße 190, 65428 Rüsselsheim, für die das Autohaus als ungebundener Vermittler tätig ist. Das Angebot stellt ein repräsentatives Beispiel nach § 6a PAngV dar. Nach Vertragsabschluss steht Ihnen ein gesetzliches Widerrufsrecht zu. Alle Preisangaben verstehen sich inkl. USt.



Ludwigshafener Str. 2
78333 Stockach



www.autohaus-martin.com
Telefon: 07771-2070



STARKES DUO.
AUS EINS MACH ZWEI

Erleben Sie das maximale Lesevergnügen mit minimalen Aufwand. Ihr innovatives Heimatblatt wartet bereits auf Sie.



PRIMOVERLAG
Heimat, Deine Blätter.

Online lesen
www.myeblaette.de

Laden im
App Store

JETZT BEI
Google Play

PERSÖNLICHE HILFE UND BEGLEITUNG IM TRAUERFALL

Bestattungen **Georg Deggelmann GmbH** · 78465 Konstanz-Dingelsdorf
Tag und Nacht persönlich erreichbar: Tel. 075 33/35 74 · www.bestattungen-deggelmann.de



Engel & Völkers wünscht Ihnen und Ihrer Familie schöne und erholsame Ferien

Konstanz · Konzilstr. 3 · Telefon +49-(0)7531-81 92 90
Konstanz@engelvoelkers.com · Immobilienmakler



ENGEL & VÖLKERS  

Hypnosepraxis H. Greiter / Stockach

Gewichtsreduktion · Raucherentwöhnung · Blockadenlösung
Tiefenentspannung · Lernunterstützung · Stressabbau u.a.

Infos und Termine / Tel: 07771 - 9183471 od. 0151 65621957



Pfirsiche und Nektarinen
aus eigenem Anbau!

**Diese Woche
im Angebot**

Apfel Discovery, eig. Anbau, neue Ernte	1 kg	1,90
Zwetschgen, eigener Anbau	1 kg	1,90
Apfel-Birne-Quitten-Gelee	300 g-Glas	3,20

Irrtümer und Druckfehler vorbehalten. Angebot gilt nur solange Vorrat reicht.

Die Ernte unserer frühen Apfelsorten hat begonnen!



Wir freuen uns auf Sie:

Mo – Fr: 9:00 – 18:00 Uhr

Sa: 8:30 – 12:30 Uhr

Martin-Schleyer-Str. 23a · 78465 Konstanz/Litzelstetten · www.obsthof-romer.de

Graf Hardenberg dreht durch.



**€ 150,-
monatliche Rate¹**

**Wir verlosen einen Reise-
gutschein² in Höhe von € 2.000,-**



T-Roc Style

1.0 TSI OPF 85 kW (115 PS) 6-Gang

Kraftstoffverbrauch, l/100 km innerorts 6,6,
außerorts 4,7, kombiniert 5,4, CO₂-Emissionen
kombiniert 123 g/km, Effizienzklasse B.

Ausstattung: Einparkhilfe, Klimaanlage „Air Care
Climatronic“, Licht-und-Sicht-Paket, Multifunktionslenkrad in Leder, Navigationsfunktion „Discover
Media“, Sitzkomfort-Paket, Winterpaket, Bergan-
fahrassistent, Müdigkeitserkennung u.v.m.

Sonderzahlung	4.500,00 €
Nettodarlehensbetrag (Anschaffungspreis)...	24.076,16 €
Sollzinssatz (gebunden) p.a.	3,33 %
Effektiver Jahreszins	3,33 %
Laufzeit	48 Monate
Jährliche Fahrleistung	10.000 km
Gesamtbetrag	11.700,00 €

Monatliche Leasingrate 150,00 €¹

Nur 50 Fahrzeuge bis zum 31.10.19!

¹ Ein Angebot der Volkswagen Leasing GmbH, Gifhorner Str. 57, 38112 Braunschweig, für die wir als ungebundener Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für den Abschluss des Leasingvertrags nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen. Das Angebot gilt für Privatkunden und gewerbliche Einzelabnehmer mit Ausnahme von Sonderkunden für ausgewählte Modelle. Bonität vorausgesetzt. Detaillierte Informationen erhalten Sie bei uns. Bei vorheriger Erreichung der Stückzahl kann die Aktion vorzeitig beendet werden. Abbildung zeigt Sonderausstattungen gegen Mehrpreis. Änderungen vorbehalten.

² Der Reisegutschein wird unter allen Käufern der gesamten Aktionsfahrzeuge verlost. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Ihr Volkswagen Partner

Volkswagen Zentrum Singen

Stockholzstr. 17 | 78224 Singen | Tel. 07731/8301-0

www.grafhardenberg.de

Ihr Volkswagen Partner

Gohm + Graf Hardenberg GmbH

Max-Stromeyer-Str. 122 | 78467 Konstanz | Tel. 07531/5816-0

Abtgr. 2 | 88662 Überlingen | Tel. 07551/8095-0



Volkswagen



GRAF HARDENBERG
BEGEISTERT FÜR MOBILITÄT